



母子休養ホーム
しらゆり荘を御利用ください。

 でも活用してくだざい。










穏わら等の焼却が生活環境に及 環境と調和した農業の確立を図る
ほす影響，さらには稲わら等の利用による地力増進の必要性から新潟県では「稲わら等の適正処理 に関する指導要綱」を定め，生活

こととしました。
稲わらは有用な資源です。すき込みによる土づくりの推進や収集 による園芸，畜産への活用を進め は，10月31日まで稲わら等の焼却はしないようご協力をお願い致します。

## 工事発注状況

| 工 事 名 | 請負金額 | 施 工 業 者 | 工 期 |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| 和島村役場庁舎•保健センター建築本体工事 | 862，110千円 | 植木•水倉•中元特定共同企業体 | H5．9．16～H6．11． 28 |
| 和島村役場庁舎•保健センター電気設備工事 | 177，160千円 | 良電•久保誠•早川電気特定基業同 | H5．9．16～H6．11． 28 |
| 和島村役場庁舎•保健センター機械設備工事 | 237，930千円 | 日新設備•三協•早勝特定共業同 | H5．9．16～H6．11． 28 |




## 完成予想図（北側，県道倒正面玄関）



## 待望の利島村役場㡰舎•保延センター建設工䡃着工しました！！

## 工事着工をした場所（現役場广莘と総合福祉センターの前です。）






○庁 舎 議場，議員控室，正副議長室，第一委員会室，第二委員会室，情報資料室事務室（議会事務局），大会議室（60名収容），エレベーター

|  |  |
| :---: | :---: |
|  |  |
|  |  |
|  | さ |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  | 中曲厂恶四が |
| 入り |  |
|  |  |
|  |  |

新庁舎•保建センターはこのような旅設（部屋）があります
1 F 平面図


○保健センターロビー，検診ホール（120名收容），診察問診室，予防接種準備室
○庁 舎 事務室（住民課，税務課，産業課•農業委員会，会計），収入役室村民相談室，副室，宿直室，職員厚生室（女子），更衣室（男•女），ボイラー室電気室，書庫及び倉庫
（ロビー及びエレベーター共用）
2 F 平面図


○保健センター 栄養指導室，乳児指導室，第一保健相談室，第二保健相談室
○庁 舎 事務室（総務課，地域振興課，建設課，教育委員会）副室，印刷室兼書庫村長室，助役室，教育長室，応接室，無線放送室，職員厚生室（男子） （渡り廊下及びエレペーター共用）

## 大人の歯がなくなるとき

（成人歯科保健）
前回は，30代後半より始まる歯周病は歯がなくなる大きな原因だという事をお話ししました。今回はその成り立ちと原因についてお話しします。

## 〈（ 歯周病は，歯の土台の病気です〉


（ポケツトの深さが深くなればなる ほど歯周病の進みが強くなります。歯科医ではCPITNプローブを用い て深さを調べます）
歯詬，歯石が歯の表面につき，歯と歯肉の間の溝（歯周 ポケット）が深くなり，歯を支えている骨がとけてきます。 これが米周病です。歯に全くむし歯がなくても，歯を支 えている土台がやられてはどうにもなりません。

〈2歯周病のさまざまな原因〉


7 歯周病の一番の原因は

## 元気ですか？（三浪）

歯に危険信号が…～
## 〈3）歯の汚れ，齔垢と歯石は歯周病のはじまり〉

## 歯垢は歯ブラシで十分とれます



歯垢
歯の表面に黄白色のねつとりしたものが付着します。これが歯垢です。歯垢は種々の細菌のかたまりよりできています。左の写真は一見きれい に見えますが，歯の汚れを調べる青い染め出し液を使つて汚れを確認で きます。

歯石は歯ブラシでは絶対とれません


歯石
歯垢がやがて硬くなって，歯の表面に付着したものが歯石です。こ の状態では歯ブラシではとれなく なってしまいます。歯石は早めに とるようにしましょう。

歯周病は自覚症状がなく歯科医に受診する頃は手遅れである場合 が少なくありません。しかし專門家から自分の口腔状況に適した歯 みがき方法を習い，実行し定期的に受診し歯石除去する事で歯を失 うことを防ぐことができるのです。

## 国民年金だより

～生涯学習情報～

表会」や青年夢来による「模擬店」「チャリティーイベント」そして，住民課による「健康まつり」と村民の皆さんから広＜行政を知つていただくための

秋のひとときを「生涯学習フェスティバルinワシマ」に皆さんおそろいでおいでください。

## 10月30日士

午前 9 時 30 分～午後 7 時〈作品展 福祉センター〈行政コーナー 体育館〉〈健康まつり 体育館〉

午後 7 時 30 分～午後 9 時〈芸能発表会 体育館〉
10月31日曰
午前 9 時～午後 3 時 30 分作品展 福祉センター〈行政コーナー 体育館〉健康まつり 体育館〉

午前 10 時～午後 3 時 30 分
〈お茶席 福祉センター〉
〈青年夢来イベント 屋外〉


| あなたは「年金」について考えたことがあり | 国民年金は，わが国の年金制度の中心的役割 |
| :---: | :---: |
| ますか？ | を担っています。 |
| 10月と11月は「国民年金制度推進月間」です。 | 長寿社会となっても安心して頼れる「年金」 |
| 年金制度のしくみや内容などを知っていただく | として，大切に育てていかなければなりません。 |
| とともに，理解をより深めていただくために設 | 皆さんもこの機会に，老後の生活設計につい |
| けられました。 | て真剣に考えてみてはいかがですか。 |

こんなとき，こんな年金がうけられます $\qquad$

|  | 老後の安定した生活を支える | 障害を負ったとき |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| 年 羔 考 素 条 件 | ～老齢基礎年金～ <br> 保険料を納めた期間（保険料免除期間を含む）が原則として二十五年以上ある人が， <br> 六十五墄になった <br> ときに受けられる <br> 年金です。 | ～障害基礎年金～ <br> 国民年金加入中 <br> に，病気やケガで <br> 障害者（一級また <br> は二級）になった <br> ときに受けられる <br> 年金です。 | ～遺族基礎年金～ <br> 国民年金に加入している人や，老齢基礎年金の資格期間を満たし た人か死亡したときに，一定の要件を満たした子のある妻または子 に支給される年金です。 |
| 年 | ```-満額で..737,300円 ただし, 保険料の未納期間や免 除期間があると減額されます。``` |  | - 基本額…737，300円 <br> - 加算額…二人以上のときに加算 されます。 |
| 国民年金独自の給付 |  |  |  |
| 年 羔 考 は る 条 件 | ～付 加 年 金～ <br> 付加保険料を納 めた人が老齢基礎 \＆400』る年金を受けるとき， それに加算して支－5給されます。 | ～寡 婦 年 金～老柃基礎年金の資検期間を満た した夫が年金を受けないで死亡し たときに，その妻に六十歳から六十五歲までの間支給されます。 | ～死亡—時金～ <br> 保険料を三年以上納めた人が亡 くなったときに，その遺族に支給 されます。ただし，遺族基礎年金 を受けられる場合は支給されませ ん。 |
| 年 | － 200 円 $\times$ 付加保険料納付月数 | 死亡した夫が受けられたであろ う老齢基礎年金額の四分の三 | 保険料を納めた期間に応じて <br> 100，000円～200，000円 |







## あなたからの <br> rata <br> （ラタ） <br> 

## 








ね福慮 そそた寺




| 峰ぎ， |  |
| :---: | :---: |
|  |  |
|  | 䟓細• |
|  |  |
|  |  |
| 牙四！ |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |


詹相


## どんな道だつておまかせ下さい全国道路標識週間《10／1～10／7》

私たちが道路を利用するうえで，道路標識は必要な ものです。10月1日から7日まで「全国道路標識週間 です。わかりにくい標識や表示がおかしい標識はない てしょうか。わかりやすい標識にするために，皆さん のご意見やご要望をお聞かせ下さい

## 郵便またはFAXでお寄せ下さい。

－北陸地建 標識BOX係
〒951 新潟市白山浦 1 $-425-2$

$$
\begin{aligned}
& \text { FAX 025-246-7767 } \\
& \text { 票識BOX係 }
\end{aligned}
$$

新渴県庁 槚懒BOX

## 〒950 新潟市新光町4－1

F AX 025－284－5096
新渴県警察本部 標識BOX係
〒950 新渴市新光町4

$$
=A \times \quad 025-283-3969
$$

勤労者のみなさんへ
 から蚈资か受けられます。

- 一般労動者の方
- 自営業者の方。（従業貝 5 人以下
〈融資の種類〉ご能室の㮔斯は次の通りです。（5．7．1現在） ［無担保］

| 䅉 殠 | 用 逓 | 融資額 | 期 ${ }^{\text {間 }}$ | 金 利 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 7リー | 車購入•物資䐟入•教育冠婚粥祭・レジャー資金など | $\begin{gathered} 500 \text { 西問 } \end{gathered}$ | 10年以 | $\begin{aligned} & \text { 睼定 } \\ & \text { 年11.50 } \end{aligned}$ |
| 教育ローン | 教育资金 | $\underset{\text { 以内 }}{500 \text { 万用 }}$ | 10 | $\begin{aligned} & \text { 图定 } \\ & \text { 年 } 8.60 \% \end{aligned}$ |
| 7ォー | 增改築•修理•改装•門•场造周•車庫•物管なと | 500万円 | 15年以 | 変動年 |


| 種 維 | 用 途 | 融资額 | 期 間 | 変動金利型 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 住宅ローン | 新築•增改築•土地 家屋瞿入 | $\begin{gathered} 3,000 \text { 万円 } \\ \text { 以内 } \end{gathered}$ | 30年以内 | 年5．35\％ |
| $\begin{array}{\|c\|} \hline 7 リ ー \text { 不動産 } \\ \text { 担保ローン } \end{array}$ | 住宅•物資購入•教育•冠婚䈍祭・レジャー資金など | $\begin{gathered} 3,000 \text { 万円 } \\ \text { 以内 } \end{gathered}$ | 30年以内 | 年6．35\％ |
| 生き生き | 住宅関連資金及び生活資金 など | $\begin{gathered} 7,000 \text { 万円 } \\ \text { 以内 } \end{gathered}$ | 30年以内 | $\begin{gathered} \text { 年5.35\% } \\ \sim 5.90 \% \end{gathered}$ |

【保証料】 無 担 保 不 要（全教金耐機関負担）不動産担保 年 $0.16 \%$（本人負担）

时団法人新湟県劳動者信用菱金協会（電話（025）228－3411）（代表）

| 今月の納税— |  |
| :---: | :---: |
| ※村 県 民 税 第3期分 | 村中厚尌社社 善 |
| ＊国民健康保険料 10月分 | 田央礼を福祖を砋を |
| ＊国民年金保険料 10月分 | 申た協にあ |
| ＊幼稚園保育料 10月分 | 匿浦上き会立が |
| \％保育所保育料 10月分 | 先まにで次で |
| ※水道使用料 10月分 | 名稆表たのほう |
| ※口座振替の方については，納期限3日前より振替させていたた |  |
| きます。再振替は，翌月の5日 | 様様リ）と |

## 第铞鸟悹

忘れずメモしよう！
0

10月の救急診療のご案内
1 ．休日の救急診療

|  |  | 内 科 | 外 科 | 小 児 科 | 産婦人科 | 歯 科 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 3 日（H） |  | 長岡休日急患晋療所 （健康センター内） | 長岡休日急患㟝療所 <br> （健康センター内） | 長岡休日急患診暸所 （健康センター内） |  | 辰岡休日急患剅療所 （健康センター内） |
|  | 夜（午後6時～） | 長岡赤＋字病院 | 長岡赤十字病院 | 長岡赤十字病院 | 長岡赤＋字病院 |  |
| 10日（呚） | 告（ $\left(\begin{array}{l}\text { 年前 } 9 \text { 時 } 6 \text { 柎 }\end{array}\right)$ | 長同休日急患診療所 （健康センター内） | 辰岡休日急患診療所 （健康センター内） | 長岡休日急患診療所 <br> （健康センター内） |  | 長岡休日急患診療所 （健康センター内） |
|  | 夜（千後6時～） | 中央綜合病院 | 中央綜合病院 | 中央綜合病院 | 中央綜合病院 |  |
| 11日脤 |  | 長岡休日急患显㙩所 （健康センター内） | 長岡休日急患診療所 （健康センター内） | 長岡休日急患診契所 （健康センター内） |  | 長岡休日急患診㩧所 （健康センター内） |
|  | 液（午後6時～） | 立川綜合病院 | 立川綜合病院 | 立川綜合病院 | 立川綜合病院 |  |
| 17日（目） |  | 長岡休日急患够䇰所 （健康センター内） | 長岡休日急患診療所 <br> （健康センター内） | $\begin{aligned} & \text { 長岡休澘急患於䝤所 } \end{aligned}$ |  | 長岡休日急患䞄瘵所 （健康センター内） |
|  | 夜（午後6時～） | 長岡赤十字病院 | 長岡赤十字病院 | 長岡赤十字病院 | 長岡赤十字病院 |  |
| 24 日（H） | 量 (午㷣前待德~) | 長岡休日急患診療所 （健康センター内） | 長岡休日急患診療所 （健康センター内） | 長岡休日急患診療所 （健康センター内） |  | 妟岡休日急患診療所 （旔康センター内） |
|  | 夜（午後6時～） | 中央綜合病院 | 中央綜合病院 | 中央綜合病院 | 中央綜合病院 |  |
| 31日（日） |  | 長岡休日急患跈療所 （䛧康センター内） | 長岡休日急患診㙩所 （䛧康センター内） | 長岡休日急患診瘵所 （健康センター内） |  | 長岡休日急患診療所 （健康センター内） |
|  | 夜（午後6時～） | 立川綜合病院 | 立川綜合病院 | 立川綜合病院 | 立川綜合病院 |  |

2．平日夜間の救急診療

| 曜 日 | 月曜日及び木曜日 | 火曜日及び金曜日 | 水曜日及び土曜日 |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| 診療科目 | 外 科 | 外 科 | 外 科 |
| 病 院 名 | 長岡赤十字病院 | 中央綜合病院 | 立川綜合病院 |

## 10月の保健衛生行事

| 月 | 日 | 曜 | 内 容 | 对 | 時 閉 | 担 所 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 10 | 1 | 金 | 划才才秥效俥 | H4年5月1日～H4年10月31日生まれ H4年11月1日～H5年4月30日生まれ | 个後 1 時 30 分～ 2 硅 | 袻祉センター |
|  | 4 | 月 | リハヒリ | 希 ${ }_{\text {垫 者 }}$ | 午前 9 時 $\sim 12$ 時 | 志保力里挑（与板） |
|  | $\begin{aligned} & 5 \\ & 1 \\ & 1 \\ & 8 \end{aligned}$ | 火 | 胃疾誒診 | 申し返み者 | $\underset{11 \text { 午前 }}{\text { 時 }}$ 時 30 分～ | 螎祉センター |
|  | 14 | 木 | 能 血 | 16僃以上，65淢来満の方 | 午前10時～3時 | ＂ |
|  | 15 | 金 | f見•検診 | H 4 年10月， 11 月， H 5 年2月， 3 月， 6 月 | 午後 1 時 $\sim 3$ 時 | ＂ |
|  | 21 | 木 | 三雬证合（3） | H2年9月2日～H3年9月1日生まれ（I） H元年9月2日～H2年9月1日生まれ で一度も接椇しない人 | $\underset{2}{\text { 千後 } 1 \text { 時30分～}}$ | ＂ |
|  | 26 | 火 | リハヒリ | 希室者 | 午後1時～4畤 | ＂ |
|  | 27 | 水 | 㵀育相談 | 子供の発達•情絡面•言葉がおそい等心䦩 を持つ絸と子 | $\begin{aligned} & \text { 午前9時 } \sim 11 \text { 時 } \end{aligned}$ | $\begin{array}{\|l\|} \hline \text { 与板町 } \\ \text { 保健センター } \end{array}$ |
|  | 29 | 金 | 缹渗診 | 通知か届いた，島田地区の方 | 午前 9 時 $\sim 3$ 時 | 福祉センター |

っ求問い市健康やせは

長岡市休日急患診療所
長岡休日急患歯科診噔 35－8255
長岡市市民環境部健康証 33－9644
康認
長岡市医師会科師会 © $($ 代 $32-5000$
$\mathbf{F} \quad 32-1900$


日 時 $=10$ 月 16 日（ + ）午前 10 時 $\sim$ 午後 4 時
会 場二長岡市栖吉地内
対 象 $=$ 年銅－経眏－性別不問•定員 30 人参加料 $=1,000 \mathrm{H}$
申し込み・問い合わせ＝長岡林業事務所普及係

